

# Journée de la francophonie



22 MARS 2023

PARANINFO DE L'UCM (FACULTÉ DE FILOLOGIE BÂTIMENT A)

ORGANISATEURS : ÉTUDIANTS DU MASTER EN LANGUE FRANÇAISE APPLIQUÉE 2022-2023

## Programme

### Présentation

**15h00 - 15h30**

Présentation de la journée et du 1er concours de lecture à voix haute organisée par Trobades Camus, MLFA UCM et Universidad de las Islas Baleares.

### La traduction des romans

**15h30 - 16h15**

Conversation avec Pablo Martín Sánchez (traducteur et écrivain) et Christilla Vasserot (traductrice et maître de conférences à l'Université de la Sorbonne Nouvelle) autour de *Como bestias* de Violaine Bérot et de la pièce de théâtre *Pippo y Ricardo* de Rodrigo García

### La littérature et la francophonie

**16h15 - 16h45**

Conversation avec Lourdes Carriedo, Professeure à l'UCM spécialisée en littérature francophone et Marta Asunción Alonso (traductrice de Maryse Condé)

### La langue et la francophonie

**16h45 - 17h30**

Conversation avec Vinciane Vauclin, doctorante UCM-Sorbonne sur la langue créole des caraïbes.

### La musique et la francophonie

**17h30 - 18h15**

Conversation avec Isabelle Marc, Maître de conférences à l'UCM et spécialiste sur la représentation du genre dans la musique française.

### Pièce de théâtre

**18h30 - 20h00**

*Un invierno en Mallorca. Homenaje a Chopin* (Compañía Valldemossa), un récital de Chopin dramatisant la vie de Chopin et George Sand à l'île de Mallorca.

